

CN9950 1-Local / Remote Share Access Single Port 4K DisplayPort KVM over IP Switch

A Hardware Overview

Front View

- 1 KVM DisplayPort port
- 2 KVM audio ports
- 3 CPU COM (RS-232 DTE) port
- 4 local console COM (RS-232 DCE) port
- 5 KVM USB Type-B port
- 6 laptop USB console (LUC) port
- 7 reset button
- 8 power LED

Rear View

- 1 grounding terminal
- 2 power jacks
- 3 control terminal
- 4 LAN ports
- 5 local console ports

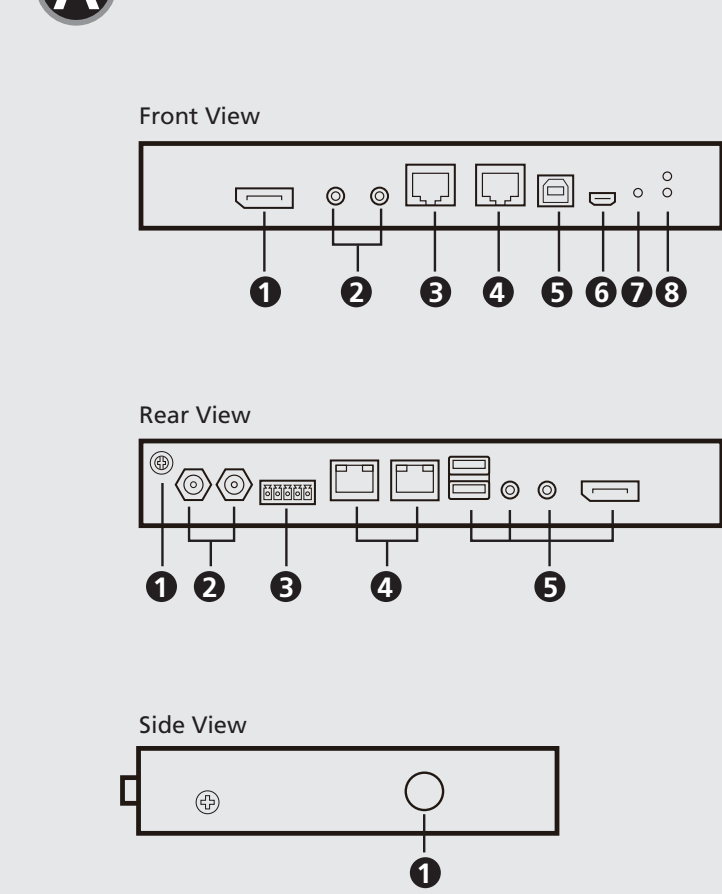
Side View

- 1 control port (reserved)

Placement

The unit can be placed on a flat surface or mounted onto a rack or a wall. If you plan to have your unit mounted onto a rack or a wall, refer to the *Placement* section of the user manual.

B Installation



B Installation

- 1 Connect the unit's grounding terminal to a suitable grounded object. **Note:** Do not omit this step. Proper grounding helps prevent damage from power surges and static electricity.
- 2 Plug your USB keyboard, mouse, and DisplayPort monitor into the local console ports on the rear of the unit.
- 3 Using the DisplayPort and USB (USB Type-A to Type-B) cables provided, connect the unit's KVM DisplayPort and KVM USB Type-B port to the server/PC for keyboard, mouse, and video transmissions.
- 4 (Optional) Using self-supplied audio (microphone & speaker) cables, connect the unit's KVM audio ports to the server/PC for audio signal transmission.
- 5 (Optional) If you wish to access locally using the laptop USB console (LUC) function, use the USB Type-A to Mini-B cable provided to connect a USB port of the laptop to this LUC port.
- 6 (Optional) If you are using serial devices (data terminal equipment), such as a touch panel, connect it to the local console COM (RS-232 DCE) port with a network switch console cable.
- 7 (Optional) If you are using serial devices (data communication equipment), such as a PC, connect it to the CPU COM (RS-232 DTE) port with a serial RS-232 DB-9

- 8 Plug a network cable into one of the unit's LAN Ports.
- 9 (Optional) Plug a second network cable into the other LAN Port for dual LAN operation.
- 10 (Optional) For remote boot operation, connect the NC and C terminals to the server/PC.
- 11 (Optional) For digital input notifications, connect the GND and DI to an input device (e.g. thermometer, humidity sensor).
- 12 Supply power to the unit, thereby turning it on, by plugging the power adapter provided into an AC power source, and plug its cable into one of the unit's power jacks.
- 13 (Optional) Connect the unit to another AC power source using a separate, additional power adapter for power redundancy. **Note:** A second power adapter can be purchased from your ATEN supplier.

Operation

1. Open your browser and specify the IP address of the CN9900/CN9950 you want to access in the browser's URL location bar. **Note:** You can get the IP address from the CN9900/CN9950 administrator, or see the "IP Address Determination" section of the user manual. (Default IP Address: 192.168.0.60)

2. If a Security Alert dialog box appears, accept the certificate — it can be trusted.
3. The Login page appears.
4. Provide a valid username and password. **Note:** For first-time login, use the default Username and Password: *administrator* and *password*.
5. Click **Login** to bring up the browser main page.

Local IP Setup

1. Use the local console to set the IP address. All procedures start from the OSD main screen.
2. To display the main screen, tap **[Scroll Lock]** twice.
3. When the login screen appears, enter a valid username and password. **Note:** For first-time login, use the default Username and Password: *administrator* and *password*.

IP Installer

Using a Windows PC within the same LAN, users can search for the unit's IP address or assign an IP address to it with the IP Installer utility. The utility can be obtained from our website www.aten.com. After downloading the utility to the PC, go to the directory that the IP Installer program resides in, and run *IPInstaller.exe*.

CN9900 / CN9950 1-Commutateur KVM sur IP à un port DisplayPort accès de partage local/distant / 1-Commutateur KVM sur IP à un port 4K DisplayPort accès de partage local/distant

A Présentation du matériel

Vue de devant

- 1 Port KVM DisplayPort
- 2 Ports KVM audio
- 3 Port COM processeur
- 4 Port COM de la console locale
- 5 Port KVM USB Type B
- 6 Port console USB ordinateur portable (LUC)
- 7 Bouton Redémarrer
- 8 LED d'alimentation

Vue de derrière

- 1 Borne de mise à la terre
- 2 Prises d'alimentation
- 3 Terminal de contrôle
- 4 Ports LAN
- 5 Ports de console locale

Vue latérale

- 1 Port de contrôle (réservé)

Emplacement

L'unité peut être placée sur une surface plane ou montée sur un rack ou sur un mur. Si vous voulez installer votre unité sur une étagère ou un mur, consultez la section *Emplacement* du manuel de l'utilisateur.

B Installation

- 1 Connectez la Borne de mise à la terre à un objet relié à la terre.

- 2 Branchez votre clavier USB, souris et moniteur DisplayPort dans la section des ports de console locale située à l'arrière de l'unité.
- 3 A l'aide des câbles DisplayPort et USB (USB-A vers USB-B) fournis avec le package, connectez le port KVM DisplayPort et le port KVM USB Type B au serveur/PC afin de transmettre les signaux du clavier, de la vidéo et de la souris.
- 4 (Facultatif) Si vous souhaitez accéder localement en utilisant la fonction console (LUC) USB, utilisez le câble USB Type-A vers mini-B fourni pour connecter un port USB de l'ordinateur portable à ce port LUC.
- 5 (Facultatif) Si vous souhaitez accéder localement en utilisant la fonction console (LUC) USB, utilisez le câble USB Type-A vers mini-B fourni pour connecter un port USB de l'ordinateur portable à ce port LUC.
- 6 (Facultatif) Si vous utilisez des périphériques sériels (équipement de terminal de données), tels qu'un écran tactile, connectez-les au port COM de la console locale (RS-232 DCE) à l'aide d'un câble de commutateur réseau.
- 7 (Facultatif) Si vous utilisez des périphériques sériels (équipement de communication de données), comme un PC, connectez-les au port CPU COM (RS-232 DTE) à l'aide d'un câble sériel de modem/commutateur/routeur réseau adaptateur Ethernet RS-232 DB-9 vers RJ-45 Cat5.
- 8 Branchez un câble réseau dans l'un des ports réseau de l'unité.

- 9 (Facultatif) Branchez un second câble réseau dans l'autre port réseau pour un fonctionnement à double réseau.
- 10 (Facultatif) Pour le démarrage à distance, connectez les terminaux NC et C au serveur/PC.
- 11 (Facultatif) Pour les notifications d'entrée numérique, connectez GND et DI à un dispositif d'entrée (par ex., thermomètre, capteur d'humidité).
- 12 Connectez l'unité au secteur, puis mettez-la en marche, en branchant l'adaptateur électrique fourni dans une source d'alimentation CA et branchez son câble dans l'une des prises de l'unité.
- 13 (Facultatif) Connectez l'unité à une autre source d'alimentation CA à l'aide d'un adaptateur électrique supplémentaire séparé pour la redondance électrique. **Remarque :** Vous pouvez acheter un second adaptateur secteur chez votre fournisseur ATEN.

Functionnement

1. Ouvrez votre navigateur et saisissez l'adresse IP du commutateur CN9900/CN9950 auquel vous voulez accéder dans la barre d'adresse URL du navigateur. **Remarque :** Vous pouvez obtenir l'adresse IP auprès de l'administrateur du commutateur CN9900/CN9950 ou vous reporter au paragraphe « Détermination de l'adresse IP » du manuel d'utilisation. (Adresse IP par défaut : 192.168.0.60)
2. Si une boîte de dialogue d'alerte de sécurité apparaît, acceptez le certificat auquel vous pouvez vous fier. La page de connexion s'affiche.
3. Renseignez un nom d'utilisateur et un mot de passe valides.

4. Ensuite, cliquez sur la commande de connexion pour accéder à la page principale dans le navigateur.

Configuration de l'adresse IP locale

1. Pour afficher l'écran principal, appuyez deux fois sur la touche [Arrêt d'arrêt].
2. Une fois que l'écran de connexion s'affiche, saisissez un nom d'utilisateur et un mot de passe valides pour continuer.
3. **Remarque :** si vous vous connectez pour la première fois, le nom d'utilisateur par défaut « administrator » et le mot de passe par défaut « password ».

Utilitaire IP Installer

A l'aide d'un ordinateur Windows dans même réseau local, les utilisateurs peuvent rechercher l'adresse IP de l'unité ou lui attribuer une adresse IP à l'aide de l'utilitaire d'installation IP. L'utilitaire peut être obtenu depuis notre site Web www.aten.com. Après avoir téléchargé l'utilitaire sur le PC, accédez au répertoire dans lequel se trouve le programme IP Installer et exécutez *IPInstaller.exe*.

CN9900 / CN9950 1-Local/Remote Share Access Einzelpoint DisplayPort KVM over IP Switch / 1-Local/Remote Share Access Einzelpoint 4K DisplayPort KVM over IP Switch

A Hardware Übersichts

Ansicht von vorne

- 1 KVM DisplayPort Anschluss
- 2 KVM Audioanschlüsse
- 3 CPU COM Anschluss
- 4 Lokale Konsole COM Anschluss
- 5 KVM USB Typ-B Anschluss
- 6 Laptop USB Console- (LUC-) Port
- 7 Reset-Taste
- 8 Netz-LED

Ansicht von hinten

- 1 Erdungsanschluss
- 2 Netzbuchsen
- 3 Bedienfeld
- 4 LAN-Ports
- 5 Lokale Konsolenports

Seitenansicht

- 1 Kontrollanschluss (Reserviert)

Aufstellung

Das Gerät kann auf einer ebenen Fläche aufgestellt oder an einem Gestell oder einer Wand montiert werden. Wenn Sie Ihr Gerät in einem Rack oder an einer Wand montieren möchten, lesen Sie den Abschnitt *Aufstellung* im Benutzerhandbuch.

B Installation

- 1 Schließen Sie den Erdungsanschluss des Geräts an ein geeignetes geerdetes

- 2 Objekt an.
- 3 **Hinweise:** Lassen Sie diesen Schritt nicht aus. Eine ordnungsgemäße Erdung hilft bei der Vermeidung von Schäden am Gerät durch Stromspitzen oder statischer Elektrizität.
- 4 Schließen Sie Ihre USB-Tastatur, Maus und Ihren DisplayPort-Monitor an den Bereich Lokale Konsolenports auf der Rückseite des Geräts an.
- 5 Verbinden Sie den KVM DisplayPort Anschluss und den KVM USB Typ-B Anschluss des Geräts über die mitgelieferten DisplayPort und USB-Kabel (USB-A auf USB-B) mit dem Server/PC für die Übertragung von Tastatur-, Video- und Maussignalen.
- 6 (Optional) Schließen Sie die KVM-Audioanschlüsse des Geräts mit Ihren eigenen Audiokabeln (Mikrofon & Lautsprecher) an den Server/PC an, um Audiosignale zu übertragen.
- 7 (Optional) Wenn Sie lokal über die Laptop USB Console (LUC) Funktion zugreifen möchten, verwenden Sie das mitgelieferte USB Typ-A auf Mini-B Kabel, um einen USB-Anschluss des Laptops mit diesem LUC-Anschluss zu verbinden.
- 8 Stellen Sie sicher, dass Sie den Modus in USB IO Einstellung auf LUC eingestellt haben. Weitere Informationen finden Sie im Benutzerhandbuch.
- 9 (Optional) Wenn Sie serielle Geräte (Datenterminal Geräte) wie z.B. einen Touchscreen verwenden, schließen Sie ihn mit einem Netzwerk Switch Konsolenkabel an den COM (RS-232 DCE) Anschluss der lokalen Konsole an.
- 10 (Optional) Wenn Sie serielle Geräte (Datenterminal Geräte) wie z.B. einen PC verwenden, schließen Sie diese mit einem seriellen RS-232 DB-9 auf RJ-45 Cat5 Ethernet Adapter Netzwerkmodem/Switch/Routerkabel an den CPU COM (RS-232 DTE) Anschluss an.

- 11 (Optional) Schließen Sie ein zweites Netzwerkabel an den anderen LAN Anschluss an, um einen Dual LAN Betrieb zu ermöglichen.
- 12 (Optional) Schließen Sie für einen Remote Boot Betrieb die NC- und C-Terminals an den Server/PC an.
- 13 (Optional) Verbinden Sie für digitale Eingangsmeldungen GND und DI mit einem Eingangsgerät (z.B. Thermometer, Feuchtigkeitssensor).
- 14 Versorgen Sie das Gerät mit Strom und schalten Sie es ein, indem Sie das mitgelieferte Netzteil an eine Wechselstromquelle anschließen und sein Kabel in eine der Netzbuchsen des Geräts stecken.
- 15 (Optional) Schließen Sie das Gerät mit einem separaten, zusätzlichen Netzteil an eine andere Netzstromquelle an, um eine redundante Stromversorgung zu gewährleisten.
- 16 **Hinweis:** Ein zweites Netzteil kann bei Ihrem ATEN Lieferanten erworben werden.

Bedienung

1. Öffnen Sie Ihren Browser und geben Sie in der URL Adressleiste Ihres Browsers die IP-Adresse des CN9900/CN9950 ein, auf den Sie zugreifen möchten. **Hinweis:** Sie können die IP-Adresse von Ihrem CN9900/CN9950 Administrator beziehen oder im Kapitel „Ermittlung der IP-Adresse“ des Benutzerhandbuchs nachschlagen. (Standard-IP-Adresse: 192.168.0.60)

2. Wenn eine Sicherheitswarnung eingeblendet wird, dann nehmen Sie dieses Zertifikat an – ihm kann vertraut werden. Daraufhin erscheint die Anmeldeseite.
3. Geben Sie einen gültigen Benutzernamen und das Passwort ein. **Hinweis:** Wenn Sie sich das erste Mal anmelden, benutzen Sie bitte den Standard-Benutzernamen: administrator und das Standard-Passwort: password.
4. Klicken Sie anschließend auf Anmelden, um zur Hauptmenüseite zu gelangen.

Lokale IP-Einstellung

1. Tippen Sie [Rollen-Taste] zweimal an, damit das OSD-Hauptmenü eingeblendet wird.
2. Geben Sie einen gültigen Benutzernamen und das zugehörige Passwort ein, wenn der Anmeldebildschirm eingeblendet wird, um den Vorgang fortzusetzen.
3. **Hinweis:** Wenn Sie sich das erste Mal anmelden, dann benutzen Sie bitte den Standard-Benutzernamen: administrator und das Standard-Passwort: password.

IP-Installationsprogramm

Mit einem Windows PC innerhalb desselben LANs können Benutzer nach der IP-Adresse des Geräts suchen oder ihm mit dem IP-Installationsprogramm eine IP-Adresse zuweisen. Das Dienstprogramm kann von unserer Website www.aten.com bezogen werden. Nachdem Sie das Dienstprogramm auf den PC heruntergeladen haben, wechseln Sie in das Verzeichnis, in dem sich das IP-Installationsprogramm befindet, und führen Sie *IPInstaller.exe* aus.

1. (Optional) Conecte un segundo cable de red al otro puerto LAN para utilizar la doble LAN.
2. (Optional) Para la operación de arranque remoto, conecte los terminales NC y C al servidor/PC.
3. (Optional) Para notificaciones de entrada digital, conecte GND y DI a un dispositivo de entrada (por ejemplo: termómetro, sensor de humedad).
4. (Optional) Conecte la unidad a otra fuente de alimentación de CA utilizando un adaptador de alimentación adicional, separado, para la redundancia de alimentación. **Nota:** Puede adquirir un segundo adaptador de alimentación a través de su proveedor de ATEN.

5. (Optional) Si desea acceder localmente utilizando la función de consola (LUC) USB para portátil, utilice el cable USB Tipo-A a Mini B suministrado para conectar el puerto USB del portátil a este puerto LUC.
6. (Optional) Si está utilizando dispositivos en serie (equipo de terminal de datos), como un panel táctil, conéctelo al puerto COM (RS-232 DCE) de la consola local con un cable de consola de conmutador de red.
7. (Optional) Si está utilizando dispositivos en serie (equipo de comunicación de datos), como un PC, conéctelo al puerto CPU COM (RS-232 DTE) con un cable de serie de módem/conmutador/enrutador de red de adaptador Ethernet RS-232 DB-9 a RJ-45 Cat5.
8. Conecte un cable de red a uno de los puertos LAN de la unidad.

9. (Optional) Conecte un segundo cable de red al otro puerto LAN para utilizar la doble LAN.
10. (Optional) Para la operación de arranque remoto, conecte los terminales NC y C al servidor/PC.
11. (Optional) Para notificaciones de entrada digital, conecte GND y DI a un dispositivo de entrada (por ejemplo: termómetro, sensor de humedad).
12. (Optional) Conecte la unidad a otra fuente de alimentación de CA utilizando un adaptador de alimentación adicional, separado, para la redundancia de alimentación. **Nota:** Puede adquirir un segundo adaptador de alimentación a través de su proveedor de ATEN.

Funcionamiento

1. Abra el navegador e indique la dirección IP del CN9900/CN9950 al que desea acceder en la barra de direcciones URL del navegador. **Nota:** Puede solicitar la dirección IP al administrador del CN9900/CN9950 o bien consultar el capítulo "Determinar la dirección IP" del manual de usuario. (Dirección IP predeterminada: 192.168.0.60)
2. En caso de que aparezca un cuadro de diálogo de advertencia de seguridad, acepte el certificado (es un sitio de confianza). Aparecerá la página de inicio de sesión.
3. Escriba un nombre de usuario y una contraseña válidos. **Nota:** Si se va a conectar por primera vez, el nombre de usuario predeterminado es "administrator" y la contraseña predeterminada, "password".
4. Haga clic en "Iniciar sesión" para abrir la página principal del navegador.

Establecer la dirección IP local

1. Para acceder a la pantalla principal, pulse dos veces la tecla [Bloq Despl].
2. Cuando aparezca la pantalla de inicio de sesión, escriba un nombre de usuario y una contraseña válidos para continuar.
3. **Nota:** Si se va a conectar por primera vez, el nombre de usuario predeterminado es administrador y la contraseña predeterminada, password.

IP Installer

Utilizando un PC con Windows dentro de la misma LAN, los usuarios pueden buscar la dirección IP de la unidad o asignarle una dirección IP con la herramienta IP Installer. La herramienta se puede obtener en nuestro sitio web www.aten.com. Una vez descargada la herramienta en el PC, vaya al directorio en el que reside IP Installer y ejecute *IPInstaller.exe*.

CN9900 / CN9950 1-computador KVM a través de IP DisplayPort de un solo puerto para acceso a recurso compartido local/remoto / 1-computador KVM a través de IP DisplayPort 4K de un solo puerto para acceso a recurso compartido local/remoto

A Vista general del hardware

Vista frontal

- 1 Puerto DisplayPort KVM
- 2 Puertos de audio KVM
- 3 Puerto COM de la CPU
- 4 Puerto COM de la consola local
- 5 Puerto USB Type-B KVM
- 6 Puerto de consola USB de equipo portátil (LUC)
- 7 Botón Restablecer
- 8 LED de alimentación

Vista posterior

- 1 Toma de tierra
- 2 Tomas de alimentación
- 3 Terminal de control
- 4 Puertos LAN
- 5 Puertos de la consola local

Vista lateral

- 1 Puerto de control (reservado)

Colocación

La unidad se puede colocar sobre una superficie plana o bien montar en un bastidor o en la pared. Si tiene previsto montar su unidad en un bastidor o una pared, consulte la sección *Colocación* del manual del usuario.

B Instalación

- 1 Conecte la toma de tierra de la unidad a un objeto con una conexión a tierra adecuada.

- 2 Conecte el teclado USB, el ratón y el monitor DisplayPort a los puertos de la consola local ubicados en la parte posterior de la unidad.
- 3 Utilice los cables DisplayPort y USB (USB-A a USB-B) incluidos incluido en la caja para conectar el puerto DisplayPort KVM y el puerto USB Type-B KVM de la unidad al servidor/PC para la transmisión de la señal del teclado, de video y del ratón.
- 4 (Optional) Utilice sus propios cables de audio (micrófono y altavoz) para conectar los puertos de audio KVM de la unidad al servidor/PC para la transmisión de la señal de audio.
- 5 (Optional) Si desea acceder localmente utilizando la función de consola (LUC) USB para portátil, utilice el cable USB Tipo-A a Mini B suministrado para conectar el puerto USB del portátil a este puerto LUC.
- 6 (Optional) Si está utilizando dispositivos en serie (equipo de terminal de datos), como un panel táctil, conéctelo al puerto COM (RS-232 DCE) de la consola local con un cable de consola de conmutador de red.
- 7 (Optional) Si está utilizando dispositivos en serie (equipo de comunicación de datos), como un PC, conéctelo al puerto CPU COM (RS-232 DTE) con un cable de serie de módem/conmutador/enrutador de red de adaptador Ethernet RS-232 DB-9 a RJ-45 Cat5.
- 8 Conecte un cable de red a uno de los puertos LAN de la unidad.

- 9 (Optional) Conecte un segundo cable de red al otro puerto LAN para utilizar la doble LAN.
- 10 (Optional) Para la operación de arranque remoto, conecte los terminales NC y C al servidor/PC.
- 11 (Optional) Para notificaciones de entrada digital, conecte GND y DI a un dispositivo de entrada (por ejemplo: termómetro, sensor de humedad).
- 12 (Optional) Conecte la unidad a otra fuente de alimentación de CA utilizando un adaptador de alimentación adicional, separado, para la redundancia de alimentación. **Nota:** Puede adquirir un segundo adaptador de alimentación a través de su proveedor de ATEN.

Funcionamiento

1. Abra el navegador e indique la dirección IP del CN9900/CN9950 al que desea acceder en la barra de direcciones URL del navegador. **Nota:** puede solicitar la dirección IP al administrador del CN9900/CN9950 o bien consultar el capítulo "Determinar la dirección IP" del manual de usuario. (Dirección IP predeterminada: 192.168.0.60)
2. En caso de que aparezca un cuadro de diálogo de advertencia de seguridad, acepte el certificado (es un sitio de confianza). Aparecerá la página de inicio de sesión.
3. Escriba un nombre de usuario y una contraseña válidos. **Nota:** Si se va a conectar por primera vez, el nombre de usuario predeterminado es "administrator" y la contraseña predeterminada, "password".
4. Haga clic en "Iniciar sesión" para abrir la página principal del navegador.

5. (Optional) Conecte un segundo cable de red al otro puerto LAN para utilizar la doble LAN.
6. (Optional) Para la operación de arranque remoto, conecte los terminales NC y C al servidor/PC.
7. (Optional) Para notificaciones de entrada digital, conecte GND y DI a un dispositivo de entrada (por ejemplo: termómetro, sensor de humedad).
8. (Optional) Conecte la unidad a otra fuente de alimentación de CA utilizando un adaptador de alimentación adicional, separado, para la redundancia de alimentación. **Nota:** Puede adquirir un segundo adaptador de alimentación a través de su proveedor de ATEN.

9. (Optional) Si desea acceder localmente utilizando la función de consola (LUC) USB para portátil, utilice el cable USB Tipo-A a Mini B suministrado para conectar el puerto USB del portátil a este puerto LUC.
10. (Optional) Si está utilizando dispositivos en serie (equipo de terminal de datos), como un panel táctil, conéctelo al puerto COM (RS-232 DCE) de la consola local con un cable de consola de conmutador de red.
11. (Optional) Si está utilizando dispositivos en serie (equipo de comunicación de datos), como un PC, conéctelo al puerto CPU COM (RS-232 DTE) con un cable de serie de módem/conmutador/enrutador de red de adaptador Ethernet RS-232 DB-9 a RJ-45 Cat5.
12. Conecte un cable de red a uno de los puertos LAN de la unidad.

13. (Optional) Conecte un segundo cable de red al otro puerto LAN para utilizar la doble LAN.
14. (Optional) Para la operación de arranque remoto, conecte los terminales NC y C al servidor/PC.
15. (Optional) Para notificaciones de entrada digital, conecte GND y DI a un dispositivo de entrada (por ejemplo: termómetro, sensor de humedad).
16. (Optional) Conecte la unidad a otra fuente de alimentación de CA utilizando un adaptador de alimentación adicional, separado, para la redundancia de alimentación. **Nota:** Puede adquirir un segundo adaptador de alimentación a través de su proveedor de ATEN.

Funcionamiento

1. Abra el navegador e indique la dirección IP del CN9900/CN9950 al que desea acceder en la barra de direcciones URL del navegador. **Nota:** puede solicitar la dirección IP al administrador del CN9900/CN9950 o bien consultar el capítulo "Determinar la dirección IP" del manual de usuario. (Dirección IP predeterminada: 192.168.0.60)
2. En caso de que aparezca un cuadro de diálogo de advertencia de seguridad, acepte el certificado (es un sitio de confianza). Aparecerá la página de inicio de sesión.
3. Escriba un nombre de usuario y una contraseña válidos. **Nota:** Si se va a conectar por primera vez, el nombre de usuario predeterminado es "administrator" y la contraseña predeterminada, "password".
4. Haga clic en "Iniciar sesión" para abrir la página principal del navegador.

Establecer la dirección IP local

1. Para acceder a la pantalla principal, pulse dos veces la tecla [Bloq Despl].
2. Cuando aparezca la pantalla de inicio de sesión, escriba un nombre de usuario y una contraseña válidos para continuar.
3. **Nota:** Si se va a conectar por primera vez, el nombre de usuario predeterminado es administrador y la contraseña predeterminada, password.

IP Installer

Utilizando un PC con Windows dentro de la misma LAN, los usuarios pueden buscar la dirección IP de la unidad o asignarle una dirección IP con la herramienta IP Installer. La herramienta se puede obtener en nuestro sitio web www.aten.com. Una vez descargada la herramienta en el PC, vaya al directorio en el que reside IP Installer y ejecute *IPInstaller.exe*.

Switch KVM over IP DisplayPort a singola porta per 1 accesso condiviso locale/remoto CN9900 / CN9950 / Switch KVM over IP 4K DisplayPort a singola porta per 1 accesso condiviso locale/remoto

A Panoramica dell'hardware

Vista anteriore

- 1 Porta DisplayPort KVM
- 2 Porte audio KVM
- 3 Porta CPU COM
- 4 Porta COM console locale
- 5 Porta KVM USB Tipo B
- 6 Porta console USB laptop (LUC)
- 7 Pulsante ripristino
- 8 LED alimentazione

Vista posteriore

- 1 Terminale di messa a terra
- 2 Jack di alimentazione
- 3 Terminale controllo
- 4 Porte LAN
- 5 Porte console locale

Vista laterale

- 1 Porta controllo (Riservata)

Posizionamento

L'unità può essere posizionata su una superficie piana o montata in un rack o a parete. Se si prevede di montare l'unità su uno scaffale o su una parete, fare riferimento alla sezione *Posizionamento* del manuale dell'utente.

B Installazione

- 1 Collegare il terminale di messa a terra a un oggetto con messa a terra adeguata. **Nota:** Non ignorare questo passaggio. Una messa a terra corretta aiuta a evitare danni all'unità derivanti da sbalzi elettrici o elettricità statica.
- 2 Collegare la tastiera USB, mouse, e monitor DisplayPort alla sezione Porte console locali sul retro dell'unità.
- 3 Utilizzando i cavi DisplayPort e USB (da USB-A a USB-B) in dotazione, collegare la porta DisplayPort KVM dell'unità e la porta KVM USB Tipo B al server/PC per la trasmissione del segnale di tastiera, video e mouse.
- 4 (Opzionale) Utilizzando i propri cavi audio (microfono e altoparlante), collegare le porte audio KVM dell'unità al server/PC per la trasmissione del segnale audio.
- 5 (Facoltativo) Se si desidera accedere localmente utilizzando la funzione della console USB del laptop (LUC), utilizzare il cavo USB da tipo A a Mini-B fornito per collegare una porta USB del laptop a questa porta LUC.
- 6 (Opzionale) Se si desidera accedere localmente utilizzando la funzione della console USB del laptop (LUC), utilizzare il cavo USB da tipo A a Mini-B fornito per collegare una porta USB del laptop a questa porta LUC.
- 7 (Opzionale) Se si desidera accedere localmente utilizzando la funzione della console USB del laptop (LUC), utilizzare il cavo USB da tipo A a Mini-B fornito per collegare una porta USB del laptop a questa porta LUC.
- 8 Assicurarsi che la modalità nelle Impostazioni IO USB sia impostata su LUC. Consultare il manuale utente per ulteriori informazioni.
- 9 (Facoltativo) Se si utilizzano dispositivi seriali (apparecchiatura terminale dati), come un pannello a sfioramento, collegarlo alla porta COM della console locale (RS-232 DCE) con un cavo della console dello switch di rete.
- 10 (Facoltativo) Se si utilizzano dispositivi seriali (apparecchiatura di comunicazione dati), come un PC, collegarlo alla porta CPU COM (RS-232 DTE) con un adattatore di rete seriale da RS-232 DB-9 a RJ-45 Cat5 Ethernet cavo modem/switch/router.

- 11 (Opzionale) Collegare il cavo di rete a una delle porte LAN dell'unità.
- 12 (Opzionale) Collegare un secondo cavo di rete a un'altra porta LAN per operazioni LAN doppie.
- 13 (Facoltativo) Per l'operazione di avvio remoto, collegare i terminali NC e C al server/PC.
- 14 (Facoltativo) Per le notifiche di ingresso digitale, collegare GND e DI a un dispositivo di ingresso (ad es. termometro, sensore di umidità).
- 15 (Opzionale) Collegare l'unità a una fonte di alimentazione di alimentazione fornito a una fonte di alimentazione CA e collegare il cavo a una delle prese di alimentazione dell'unità.
- 16 (Facoltativo) Collegare l'unità a un'altra fonte di alimentazione CA utilizzando un adattatore di alimentazione aggiuntivo separato per la ridondanza dell'alimentazione. **Nota:** Un secondo alimentatore può essere acquistato dal fornitore ATEN.

Functionamento

1. Aprire il browser e specificare l'indirizzo IP del CN9900/CN9950 a cui accedere nella barra dell'URL del browser. **Nota:** l'indirizzo IP può essere richiesto all'amministratore CN9900/CN9950, oppure vedere la sezione "individuazione dell'indirizzo IP" del manuale utente. (Indirizzo IP predefinito: 192.168.0.60)
2. Se viene visualizzata la finestra di dialogo di sicurezza, accettare il certificato, può essere affidabile. Viene visualizzata la pagina di accesso.

3. Inserire un nome utente e una password validi. **Nota:** Se si accede per la prima volta, usare il nome utente predefinito: administrator; e la password predefinita: password.
4. Quindi fare clic su Accedi per visualizzare la Pagina principale del browser.

Configurazione IP locale

1. Per far apparire lo Schermo principale, toccare due volte [Blocco scorrimento].
2. Quando appare la schermata di accesso, inserire nome utente e password validi per continuare. **Nota:** Al primo accesso, usare il nome utente predefinito: administrator; e la password predefinita:

А Огляд устаткування Вигляд спереду 1 Порт KVM DisplayPort 2 Аудіопорти KVM 3 COM-порт ЦП 4 COM-порт локальної консолі 5 Порт KVM USB Type-B 6 Порт консолі USB ноутбука (LUC) 7 Кнопка скидання 8 Світлодіодні індикатори живлення Вигляд ззаду 1 Клема заземлення 2 Гнізда живлення 3 Клеми управління Вигляд збоку 1 Порт управління (зарезервований) Розміщення Тристрій можна розмістити на рівній поверхні або встановити на стійку або стіну. Якщо ви плануєте встановити пристрій на стійку або стіну, зверніться до розділу Розміщення посібника користувача. Інсталяція 1 Підключіть клеми заземлення пристрою до відповідного заземленого предмета.		Примітка: Не пропускати цієї крок. Належне заземлення допомагає запобігти пошкодженню пристрою від сплесків напруги або статичної електрики. 2 Підключіть свою USB-клавіатуру, мишу та монітор із DisplayPort до секції Портів локальної консолі, що знаходяться на задній панелі пристрою. 3 Використовуючи кабелі DisplayPort та USB (USB-A до USB-B), які постачаються у комплекті, підключіть порт KVM DisplayPort та порт KVM USB Type-B пристрою до сервера/ПК для передавання сигналів відеоструму, відгуків та міші. 4 (Необов'язково) За допомогою власного аудіокабелю (мікротруба та динаміки) підключіть аудіопорти KVM пристрою до сервера/ПК для передачі звукового сигналу. 5 (Додатково) Якщо ви хочете мати локальний доступ за допомогою функції USB-консолі на базі портативного комп'ютера (LUC), скористайтесь наданим кабелем USB Type-A – Mini-B для під'єднання порту USB портативного комп'ютера до цього порту LUC. Переконатися, що ви встановили режим у налаштуваннях: USB IO на LUC. Для отримання додаткової інформації зверніться до посібника користувача. 6 (Додатково) Якщо ви використовуєте послідовні пристрої (герметичне обладнання обробки даних), наприклад сенсорну панель, під'єднайте її до порту COM (RS-232 DCE) локальної консолі за допомогою консольного кабелю комутатора мережі. 7 (Додатково) Якщо ви використовуєте послідовні пристрої (обладнання передавання даних), наприклад ПК, під'єднайте його до порту CPU COM (RS-232 DTE) за допомогою послідовного кабелю RS-232 DB-9 – RJ-45 Cat5		Еthernet модем/комутатора/маршрутизатора мережі з адаптером. 8 Підключіть мережевий кабель до одного з портів локальної мережі пристрою. 9 (Необов'язково) Підключіть другий мережевий кабель до іншого порту локальної мережі для роботи двох локальних мереж. 10 (Додатково) Для операції дистанційного завантаження під'єднайте роз'єми NC та S до сервера/ПК. 11 (Додатково) Для сповіщень через цифровий вхід під'єднайте GND та DI до вхідного пристрою (наприклад, термометра, датчика вологості). 12 Подайте живлення на пристрій, таким чином включивши його, підключивши наданий адаптер живлення до джерела живлення змінного струму, і підключіть його кабель до одного з гнізд живлення пристрою. 13 (Додатково) Під'єднайте пристрій до іншого джерела живлення змінного струму за допомогою окремого, додаткового адаптера живлення з метою резервування живлення. Примітка: Другий адаптер живлення можна придбати у постачальника ATEN. Експлуатація 1. Відкрийте браузер і вкажіть в адресному рядку IP-адресу CN9900/CN9950, до якого хочете отримати доступ. Примітка: Ви можете дізнатися IP-адресу в адміністратора CN9900/CN9950 або в розділі «Визначення IP-адреси» посібника користувача. (IP-адреса за умовчанням: 192.168.0.60)		2. Якщо з'явиться діалогове вікно оповіщення системи безпеки, прийміть сертифікат – йому можна довіряти. З'явиться сторінка входу до системи. 3. Вкажіть правильне ім'я користувача та пароль. Примітка: Якщо ви виходите в систему вперше, використовуйте ім'я користувача за умовчанням: administrator, а пароль за умовчанням: password. 4. Потім клацніть кнопку «Вхід у систему», щоб відкрити головну сторінку браузеру. Локальне встановлення IP-адреси Для встановлення IP-адреси використовуйте локальну консоль. Всі процедури починаються з головного екрана екранного меню (OSD). 1. Щоб відкрити головний екран, двічі натисніть клавішу [Scroll Lock] на клавіатурі. 2. Коли з'явиться екран входу в систему, введіть правильне ім'я користувача і пароль, щоб продовжити. Примітка: При першому вході до системи використовуйте стандартне ім'я користувача (administrator) і стандартний пароль (password). IP Installer Використовуючи ПК на Windows в межах цієї ж локальної мережі, користувачі можуть виконувати пошук IP-адреси пристрою або назначати йому IP-адресу за допомогою утиліти IP Installer. Утиліту можна отримати з нашого веб-сайту www.aten.com. Після завантаження утиліти на ПК перемістіть до директорії, у якій знаходиться програма IP Installer, і запустіть <i>IPInstaller.exe</i>.	
--	--	--	--	---	--	--	--

A Vista Geral do Hardware

Vista frontal

- 1 Porta KVM DisplayPort
- 2 Porta KVM Audio
- 3 Porta CPU COM
- 4 Porta COM de Consola Local
- 5 Porta KVM USB Tipo-B
- 6 Porta de consola USB de computador portátil (LUC)
- 7 Botão de reposição
- 8 LED de alimentação

Vista posterior

- 1 Terminal de ligação terra
- 2 Tomadas de alimentação
- 3 Terminal de controlo
- 4 Nota: Não ignore este passo. Uma ligação correta à terra evita danificar a unidade com picos de corrente ou eletricidade estática.
- 5 Ligue o seu teclado USB, rato, e monitor DisplayPort na secção de Portas de Consola Local localizada na parte traseira da unidade.
- 6 Ao usar DisplayPort e os cabos USB (USB-A para USB-B) fornecidos na embalagem, ligue a Porta KVM DisplayPort e a Porta KVM USB Tipo-B ao servidor/PC para transmissão de sinal de teclado, vídeo e rato.
- 7 (Opcional) Ao usar os seus próprios cabos áudio (microfone & altifalante), ligue as Portas KVM Áudio da unidade ao servidor/PC para transmissão do sinal áudio.
- 8 (Opcional) Se quiser aceder localmente ao servidor de consola (LUC) USB do portátil, use o USB Tipo A ao cabo USB Mini-B fornecido para conectar a porta USB do portátil a esta porta LUC.
- 9 Ligue um cabo de rede a uma das Portas LAN da unidade.
- 10 (Opcional) Ligue um segundo cabo de rede à porta Porta LAN para funcionamento dual LAN.
- 11 (Opcional) Para operação de arranque remoto, ligue os terminais NC e C ao servidor/computador.
- 12 (Opcional) Para notificações de entrada digital, ligue o GND e DI a um dispositivo de entrada (por ex., termómetro, sensor de humidade).
- 13 Forneça energia à unidade, ligando-a, ao ligar o adaptador fornecido numa fonte de alimentação CA, e ligue o cabo numa das fichas de alimentação da unidade.
- 14 (Opcional) Ligue a unidade a outra fonte de alimentação CA usando um adaptador de rede separado para redundância de energia.

Nota: Pode comprar um segundo transformador ao seu fornecedor ATEN.

3. Indique um Nome de utilizador e Palavra-passe válidos.

Nota: Se estiver a iniciar sessão pela primeira vez, utilize o Nome de utilizador predefinido: administrador; e a Palavra-passe predefinida: password.

4. Em seguida, clique em Login para visualizar a Página principal do browser.

Configuração de IP local

Utilize a consola local para definir o endereço IP. Todos os procedimentos têm início a partir do Ecrã principal de OSD.

1. Para visualizar o Ecrã principal, toque em [Scroll Lock] duas vezes.
2. Quando surgir o ecrã de início de sessão, insira um Nome de utilizador e uma Palavra-passe válidos para continuar.

Nota: Se estiver a iniciar sessão pela primeira vez, utilize o Nome de utilizador

Vista Lateral

1 Porta de Controle (Reservada)

Colocação

A unidade pode ser colocada numa superfície plana ou montada num rack ou parede. Se planeja ter a unidade montada num bastidor ou numa parede, consulte a seção Colocação no manual do utilizador.

B Instalação

1 Ligue o Terminal Terra da unidade a um objeto devidamente ligado à terra.

Certifique-se que definiu o modo na Definição IO USB para LUC. Consulte o manual do utilizador para mais informações.

6 (Opcional) Se está a usar dispositivos em série (equipamento de terminais de dados), tais como um painel tátil, ligue-o à porta COM (RS-232 DCE) da consola local com um cabo de comunicação de rede.

7 (Opcional) Se está a usar dispositivos em série (equipamento de comunicação de dados), tais como um computador, ligue-o à porta COM (RS-232 DTE) do CPU com um cabo de modem/router de rede com adaptador Ethernet de série RS-232 DB-9 RJ-45 Cat5.

Operação

1. Abra o seu navegador e especifique na barra URL o endereço IP do CN9900/CN9950 a que deseja aceder.

Nota: Para obter o endereço IP a partir do administrador do CN9900/CN9950 (consultar a seção Determinação do endereço IP* do manual do utilizador).

2. Se o endereço IP Predefinido: 192.168.0.60

3. Se surgir uma caixa de diálogo de Alerta de segurança, aceite o certificado - é fidedigno. Surgirá a página de Início de sessão.

Instalador IP

Utilizando um computador Windows com o mesmo LAN, os utilizadores podem pesquisar pelo endereço IP da unidade ou atribuí-lhe um endereço IP com o utilizador Instalador de IP. O utilizador pode ser obtido a partir do nosso website www.aten.com. Depois de transferir o utilizador para o computador, vá ao diretório onde está o programa Instalador de IP e execute *IPInstaller.exe*.

CN9900 / CN9950 1-Yerel/Uzakdan Paylaşım Erişimi Tek Bağlantı Noktalı DisplayPort IP üzerinden KVM/1-Yerel/Uzakdan Paylaşım Erişimi Tek Bağlantı Noktalı 4K DisplayPort KVM IP Anahatı Üzerinden		www.aten.com	
Donanım Genel Bakış			
Ön Görünüm			
1 KVM DisplayPort Bağlantı Noktası	6 KVM USB Tip-B Bağlantı Noktası	8 Bir ağ kablosunu ünitenin LAN Bağlantı Noktalarından birine takın.	3 Geçerli bir Kullanıcı adı ve Parola girin.
2 KVM Audio Bağlantı Noktası	6 Diziüstü USB Konsolu (LUC) Bağlantı Noktası	9 (İsteğe bağlı) Çift LAN işlemi için ikinci bir ağ kablosunu diğer LAN Bağlantı Noktasına takın.	Not: İlk kez kullanıyorsanız, varsayılan Kullanıcı adı olarak: "administrator" ve varsayılan Parola olarak: "password" kullanın.
3 CPU COM Bağlantı Noktası	7 Sıfırda Düşmesi	10 (İsteğe bağlı) Uzakta başlatma işlemi için NC ve C terminallerini sunucu/PC'ye bağlayın.	4 Arındıran tıyarcının Ana Sayfasını getirmek için Oturma Aç'a tıklayın.
4 Yerel Konsol COM Bağlantı Noktası		11 (İsteğe bağlı) Dijital giriş bildirimleri için GND ve DI terminallerini bir giriş cihazına bağlayın.	Yerel IP Kurulumu

B G Görünüm

1 Topraklama Terminali 2 Güç LED'i 3 Güç Jackları 4 Güç Portları 5 Yerel Konsol Bağlantı Noktaları 6 Kontrol Terminali

Yandan Görünüm

1 Kontrol Bağlantı Noktası (Ayrılmış)

Yerleştirme

Ünite düz bir yüzeye yerleştirilebilir veya bir rafa veya duvara monte edilebilir. Ünitelerin bir raf veya duvara monte etmeyi düşünüyorsanız kullanıcı kılavuzunun Yerleştirme kısmına bakın.

B Kurulum

1 Ünitelerin Topraklama Terminalini uygun bir topraklanmış nesneye bağlayın.

2 (İsteğe bağlı) Kendi ses (mikrofon ve hoparlör) kablolarınızı kullanarak, ünitenin KVM Audio Bağlantı Noktalarını ses sinyali iletimi için sunucuya/PC'ye bağlayın.

3 (İsteğe bağlı) Düzüstü bilgisayar USB konsolu (LUC) ilevi ile yerel erişim sağlamak istiyorsanız, paketten çıkan USB Tip-A'dan USB Mini-B'ye kabloyu kullanarak düzüstü bilgisayarın USB bağlantı noktasını, bu LUC bağlantı noktasına bağlayın. USB IO Ayarında modu LUC olarak ayarladığınızdan emin olun. Daha fazla bilgi için kullanıcı kılavuzuna bakın.

4 (İsteğe bağlı) Bir dokunmatik panel gibi seri bağlantı cihazları kullanıyorsanız (yeri terminal ekipman) bunu bir AC güç anahtarı konsol kablosu ile yerel konsol COM (RS-232 DCE) bağlantı noktasına bağlayın.

5 (İsteğe bağlı) Bir PC gibi seri bağlantı cihazları kullanıyorsanız (yeri işletim ekipmanı) bir seri RS-232 DB9'dan RJ-45 Cat5 Ethernet adaptörüne aç modem/anahtar/yönlendirici kablosu ile CPU COM bağlantı noktasına (RS-232 DTE) bağlayın.

6 Açarak güç adaptörünü bir AC güç kaynağına takip diğer ucunu da ünitenin güç jacklarına bağlayarak üniteye güç verin.

7 (İsteğe bağlı) Yedekli güç için ayrı, ek bir güç adaptörünü kullanarak üniteyi başka bir AC güç kaynağına bağlayın.

Not: ATEN tedarikçinizden ikinci bir güç adaptörü satın alınabilir.

Çalıştırma

1. Tarayıcınızı açın ve erişmek istediğiniz CN9900/CN9950'nin IP adresini tarayıcınızın URL konum çubuğunda belirtin.

Not: IP adresini CN9900/CN9950 yöneticisinden alabilir ya da kullanıcı kılavuzunda "IP Adresi Belirleme" bölümüne bakabilirsiniz. (Varsayılan IP Adresi: 192.168.0.60)

2. Bir Güvenlik Uyarısı iletişim kutusu görürseniz, sertifikayı kabul edin – bu sertifikayı gözden geçirin. Oturum Açma sayfası görünür.

3. En Üstteki açma için [Kaydırma Kilidi] tuşuna iki kez basın.

4. Anonim ağın açılması gerektiğinde, devam etmek için geçeri bir Kullanıcı adı ve Parola girin.

Not: İlk kez oturum açarsanız, varsayılan Kullanıcı adı olarak "administrator" ve varsayılan Parola olarak "password" kullanın.

IP Installer

Aynı yerdeki ağda bir Windows bilgisayar kullanılıyorsa kullanıcı kilidi, ünitenin IP adresini arayabilir veya IP Kurucusu aracı ile bir IP adresi atayabilir. Araç, www.aten.com İnternet sitesinden indirilebilir. Aracı bilgisayarın indirikten sonra IP Kurucusu programının bulunduğu klasörü açın ve *IPInstaller.exe* dosyasını çalıştırın.

[CN9900 / CN9950 Jednoportowy przełącznik DisplayPort KVM over IP z lokalnym/ zdalnym dostępem / Jednoportowy przełącznik 4K DisplayPort KVM over IP z lokalnym/ zdalnym dostępem](#)
[www.aten.com](#)

A Przegląd sprzętu

Widok z przodu

- 1 Port KVM DisplayPort
- 2 Porty audio KVM
- 3 Port CPU COM
- 4 Port COM konsoli lokalnej
- 5 Port KVM USB Typ-B
- 6 Port LUC (Laptop USB Console)
- 7 Przycisk resetowania
- 8 Dioda LED zasilania

Uwaga: Nie wolno pominać tego kroku. Poprawne uzziemienie pomaga zapobiec uszkodzeniu urządzenia z powodu przepięć lub elektryczności statycznej.

- 2 Podłączyć klawiaturę USB, mysz i monitor DisplayPort do sekcji lokalnych portów konsoli znajdującej się z tyłu urządzenia.
- 3 Za pomocą kabla DisplayPort i KVM (USB-A do USB-B) dostarczonych w pakiecie, podłączyć port KVM DisplayPort i KVM USB Typ-B do serwera / komputera PC w celu transmisji sygnału klawiatury, wideo i myszy.
- 8 Podłączyć kabel sieciowy do jednego z portów LAN urządzenia.
- 9 (Opcjonalnie) Podłączyć drugi kabel sieciowy do drugiego portu LAN, aby pracować w dwóch sieciach LAN.
- 10 (Opcjonalnie) W przypadku zdalnego uruchamiania, należy podłączyć zaciski NC i C do serwera/komputera.
- 11 (Opcjonalnie) W przypadku powiadomień wejścia cyfrowego należy podłączyć GND i IN do rzytyczki wejściowej na terminalu zrywkowym.

Uwaga: podczas pierwszego logowania należy użyć domyślnej nazwy użytkownika „administrator” i domyślnego hasła „password”.

4. Następnie kliknij przycisk Zaloguj, aby wyświetlić w przeglądarce stronę główną.

Konfiguracja lokalnego adresu IP

Ustaw adres IP przy użyciu konsoli lokalnej. Wszystkie procedury są wykonywane przy użyciu menu na ekranie głównym.

Widok z tyłu

- 1 Styk masyowy
- 2 Złącza zasilania
- 3 Terminal sterujący
- 4 Złącza LAN
- 5 Porty konsoli lokalnej

4 (Opcjonalnie) Używając własnych kabli audio (mikrofon i głośniki), podłącz porty audio KVM urządzenia do serwera / komputera PC w celu transmisji sygnału audio.

5 (Opcjonalnie) Jeśli chce się uzyskać dostęp lokalny za pomocą laptopa z funkcją konsoli USB (LUC), należy użyć dołączonego do zestawu kabla USB typu A na USB Mini-B, aby podłączyć port USB laptopa do portu LUC urządzenia.

12 Zasilic urządzenie, włączając je, podłączając dostarczony zasilacz do źródła prądu przemiennego i podłączając kabel do jednego z gniazd zasilania urządzenia.

13 (Opcjonalnie) Podłączając urządzenie do innego gniazda zasilania prądem przemiennym za pomocą innego zasilacza, aby zapewnić dodatkowe zasilanie.

Uwaga: Dwojgi zasilacz można kucić u dostawcy ATEN.

14 Aby wyświetlić ekran główny, dwa razy nacisnąć przycisk [Scroll Lock].

15 Gdy zostanie wyświetlony ekran logowania, aby kontynuować, wprowadzić prawidłowe informacje w polach nazwa użytkownika i hasło.

Uwaga: podczas pierwszego logowania należy użyć domyślnej nazwy użytkownika „administrator” i domyślnego hasła „password”.

Widok z boku

- 1 Port sterujący (zarezerwowany)
- 2 Włazna montażowa
- 3 Włazna serwisowa
- 4 Włazna serwisowa
- 5 Włazna serwisowa
- 6 Upewnij się, że tryb w ustawieniu USB IO został ustawiony na na LUC. Więcej informacji można znaleźć w instrukcji obsługi.

Obsługa

1. Otwórz przeglądarkę i w pasku adresu przeglądarki wprowadź adres IP przełącznika CN9900/CN9950, do którego chcesz uzyskać dostęp.

Aplikacja IP Installer

Korzystając z komputera z systemem Windows w tej samej sieci LAN, użytkownicy mogą wyszukać adres IP urządzenia lub przypisać mu adres IP za pomocą narzędzia

Uwaga: Adres IP można uzyskać od administratora przełącznika CN9900/CN9950, zapyrzj również do sekcji „Ustawianie adresu IP” w podręczniku użytkownika.
(domyślny adres IP: 192.168.0.60)

1 Instalacja

Podłączyć zacisk uziemienia urządzenia do odpowiedniego uziemionego obiektu.

2. Jeżeli zostanie wyświetlone okno dialogowe alertu zabezpieczeń, zaakceptuj certyfikat (można go uznać za zaufany). Zostanie wyświetlona strona logowania.

3. Wprowadź prawidłowe informacje w polach nazwa użytkownika i hasło.

Switch cu un singur port de acces DisplayPort KVM prin IP, cu partajare de la distanță//1-Local / un singur port de acces DisplayPort 4K KVM prin IP, cu partajare de la distanță//1-Local CN9900/CN9950 www.aten.com

A Prezentare hardware

Vedere din față

- 1 Port DisplayPort KVM
- 2 Porturi audio KVM
- 3 Port COM CPU
- 4 Port COM consola locală
- 5 Port USB de tip B KVM
- 6 Port Consolă USB laptop (LUC)
- 7 Buton de resetare
- 8 Led de alimentare

mod corespunzător.

Notă: Nu săriți peste acest pas. Împănăntarea corespunzătoare previne deteriorarea unității din cauza supraîncălzirii sau a electricității statice.

- 2 Conectați tastatura USB, mouse-ul și monitorul DisplayPort în secțiunea cu porturile consolei locale din partea din spate a unității.
- 3 Folosind cablurile DisplayPort și USB (USB-A către USB-B) furnizate în pachet, conectați portul DisplayPort KVM și portul USB de tip B KVM al unității la server/

modern/comutator/router.

- 8 Conectați un cablu de rețea la unul dintre porturile LAN ale unității.
- 9 (Opțional) Conectați un alt cablu de rețea la celălalt port LAN pentru funcționarea LAN dublă.
- 10 (Opțional) Pentru operația de inițializare de la distanță, conectați terminalele NC și C la server/PC.
- 11 (Opțional) Pentru notificări privind intrările digitale, conectați GND și DI la un

2. În cazul în care apare o casetă de dialog cu o Alertă de securitate, acceptați certificatul - este de încredere. Veți afișa pagina de Conectare.
3. Introduceți un Nume de utilizator și/o Parolă validă.
Notă: În cazul în care vă conectați pentru prima dată, folosiți: Numele de utilizator implicit: administrator și Parola implicită: password.
4. Apoi faceți clic pe Conectare pentru a accesa Pagina principală a browserului.

Vedere din spate

- 1 Borna de împănțantare
- 2 Mufe Jack de alimentare
- 3 Terminal de comandă
- 4 Porturi LAN
- 5 Porturi consolă locală

computer pentru transmiterea semnalelor pentru tastatură, imagine și mouse.

- 4 (Opțional) Folosind cablurile dvs. audio (pentru microfon și difuzoare), conectați porturile audio KVM ale unității la server/computer pentru transmiterea semnalelor audio.
- 5 (Opțional) Dacă doriți să aveți acces local folosind funcția consolei USB

dispozitiv de intrare (de exemplu, termometru, senzor de umiditate).

- 12 Alimentai unitatea – porții – o – prin conectarea adaptorului de alimentare furnizat la o sursă de alimentare c.a. și conectați cablul acesteia la una dintre mufele de alimentare ale unității.
- 13 (Opțional) Conectați unitatea la o altă sursă de alimentare c.a., folosind un adaptor

Configurare IP local

Utilizați consola locală pentru a seta adresa IP. Toate procedurile încep din ecranul principal OSD.

1. Pentru afișarea ecranului principal, atingeți de două ori [Scroll Lock].
2. Când apare ecranul de configurare, introduceți un Nume de utilizator și o Parolă

Vedere din lateral
1 Port de comandă (rezervat)
 Amplasare
 pentru laptop (LUC), utilizați cablul USB A-mini USB B furnizat pentru a conecta un port USB de pe laptop la acest port LUC. Asigurați-vă că ați setat modul din Setarea IO USB pe LUC. Consultați alimentare suplimentar separat, pentru a asigura alimentarea redundantă.
Notă: Puteți achiziționa un nou adaptor de alimentare de la furnizorul dvs. ATEN.
 valide, pentru a continua.
Notă: În cazul în care vă conectați pentru prima dată, folosiți Numele de utilizator implicit: administrator și Parola implicită: password.

Unitatea poate fi amplasată pe o suprafață plană sau montată pe un suport sau un perete.

Dați intenționat să vă montați unitatea pe un rack sau pe un perete, consultați manualul de utilizare pentru informații suplimentare.

6 (Optional) Dacă utilizați un dispozitiv serial (echipament terminal de date), cum ar fi un panou tactil, conectați-l la portul COM al consolei locale (RS-232 DCE) cu un cablu de consolă pentru comutator de rețea.

B Instalare

1 Conectați terminalul de împănântare al unității la un obiect împănântat în

7 (Optional) Dacă utilizați un dispozitiv serial (echipamente de comunicații de date), cum ar fi un PC, conectați-l la portul CPU COM (RS-232 DTE) cu un cablu adaptor RS-232 DB-9 la RJ-45 Cat5 rețea Ethernet pentru

Notă: Puteți obține adresa IP de la administratorul CN9900/CN9950 sau puteți consulta secțiunea „Determinare adresă IP” din manualul de utilizare. (Adresă IP implicită: 192.168.0.60)

A 製品各部名称

① ユニットの接地端子を適切な場所に接続します。

② ネットワークケーブルをユニットの LAN ポートに接続します。

3. 有効なユーザー名とパスワードを入力します。

注意：この手順は省略しないでください。製品を正しく接地することで、電力サーキットと電圧による損傷を防ぐことができます。

- ① KVM DisplayPort ポート
- ② KVM オーディオポート
- ③ CPU COM1 ポート
- ④ KVM USB Type-B ポート
- ⑤ ラップトップ USB コンソール (LUC) ポート
- ⑥ リセットボタン
- ⑦ USB キーボード、マウス、DisplayPort モニターを、ユニット後部のローカルコンソールポートに接続します。
- ⑧ パネルに付属している DisplayPort および USB (USB-A to USB-B) ケーブル
- ⑨ (オプション) リモート起動操作を行う場合は、NC 端子と C 端子をサーバー / PC に接続してください。
- ⑩ (オプション) デジタル入力通知は、GND と DI を入力機器 (温度計、湿度センサー

4 ローカルコンソール COM ポート **8** 電源 LED
背面図

- ① 接地端子
- ② 使用する、本ユニットの KVM DisplayPort ポートおよび KVM USB Type-B をキーボード、ビデオ、または信号伝送のためにサーバー / PC に接続します。
- ③ (オプション) 自身のオーディオ (マイク / スピーカー) ケーブルを使用して、ユニットの付属の電源アダプターを AC 電源に接続し、そのケーブルを本機の電源ジャックに差し込むことで、本製品に電源を供給し、オンにしてください。
- ④ ロゴイン画面が表示されたら、右側のフォーゼットパスワードを入力して接続します。

- ② 電源ジャック
- ③ コントロールターミナル
- ④ LAN ポート
- ⑤ ローカルコンソールポート

⑤ コントロールポート（拡張用） USB IO 設定のモードを LUC に設定していることを確認してください。詳細は、ユーザーマニュアルを参照してください。

⑥ (オプション) タッチパネルなどのシリアル機器（データ端末機器）を使用している場合は、本製品の「設定」メニューの「シリアル機器」設定項目を「ON」に設定してください。

のユニットは、平面に設置することや、ラックや壁にマウントすることができます。 場合は、ネットワークスイッチのコンソールケーブルを使用して、ローカルのコンソール COM (RS-232C) ポートに接続してください。

本製品をラックや壁に取り付ける場合は、ユーザーマニュアルのハードウェア 7 (オプション) PC などのシリアル機器 (データ通信機器) を使用する場合は、シリアル、取り付けセクションを参照してください。

2. IP アドレスを指定する場合は、IP アドレスを指定してください。

③ セットアップ

전면

- 1 하드웨어 개요
- 2 장비의 설치 단계를 적절하게 접지된 물체에 연결합니다.
- 3 네트워크 케이블을 장비의 LAN 포트 중 하나에 연결합니다.
- 4 전원
- 5 KVM IISB Type-B 포트
- 6 주의: 이 단계를 건너뛰지 마십시오. 올바른 접지는 전압 급등 또는 정전기로운 한 장치의 손상을 방지할 수 있습니다.
- 7 (선택적) 듀얼 LAN 작동을 위해 두 번째 네트워크 케이블을 다른 LAN 포트에 연결합니다.
- 8 유효한 사용자 이름과 비밀번호를 입력합니다.
- 9 주의: 처음 로그인하는 경우 기본설정된 사용자 이름 (administrator) 과 비밀번호 (password) 를 사용합니다.

- ① KVM Display 포트
- ② KVM 오디오 포트
- ③ CPU COM 포트
- ④ 전원 LED
- ⑤ 램프 USB 콘솔 (LUC) 포트
- ⑥ 리셋 버튼
- ⑦ 재설정 LED
- ⑧ USB 키보드, 마우스 및 DisplayPort 모니터를 장비의 후면에 있는 로컬 콘솔 포트 섹션에 연결합니다.
- ⑨ 배커피와 함께 제공된 DisplayPort 및 USB (USB-A to USB-B) 케이블을 사용하여 연결합니다.
- ⑩ (옵션) 원격 부팅 작동은 NC 및 C 단자를 서버 / PC에 연결합니다.
- ⑪ (옵션) 디지털 입력 알람은 GND 및 DI를 입력 장치 (예: 온도계, 습도 센서)에 연결합니다.

④ (선택적) 자신의 오디오 (마이크 및 스피커) 케이블을 사용하여, 오디오 신호

전원 잭

제어 단자

전원을 위해 컴퓨터의 KVM 오디오 포트를 서버/PC에 연결합니다.

(옵션) 노트북 USB 콘솔 (LUC) 기능을 사용해 로컬로 액세스하려면 제공된 USB Type-A to Mini-B 케이블을 사용해 노트북의 USB 포트와 이 LUC 포트에 연결합니다.

다중 AC 전원에 연결합니다.

주의: 두 번째 전원 어댑터는 ATEN 공급업체에서 구입할 수 있습니다.

IP 인스톨러

1. 컨트롤 포트 (예약됨)를 연결합니다.
USB 10 설정에서 모드를 LUC로 설정했는지 확인하십시오. 자세한 내용은 사용 설명서를 참조하십시오.
2. (옵션) 터치 패널과 같은 입력 장치 (데이터 터미널 장비)를 사용하여 네트워크 주소를 입력합니다.
3. 브라우저 열고 브라우저의 URL 표시줄에 액세스하려는 CN9900/CN9950의 IP 주소를 입력합니다.
주의: IP 주소는 CN9900/CN9950 관리자에게 바뀔 수 있습니다. 사용자 설명서의 "IP 주소" 섹션을 참조하십시오.
동일한 LAN 안에서 Windows PC를 사용하면 IP Installer 유틸리티를 사용하여 장치의 IP 주소를 검색하거나 장치에 IP 주소를 할당할 수 있습니다. IP 유틸리티는 당사의 웹사이트 www.aten.com에서 다운로드할 수 있습니다. 유틸리티

[illegible]

CN9900 / CN9950 1-本地 / 远程共享访问端口口 DisplayPort KVM IP 交换机 / 1-本地 / 远程共享访问端口口 4K DisplayPort KVM IP 交换机

A 硬件概览

前置视图

- 1 KVM DisplayPort 端口
- 2 KVM USB Type-B 端口

⑤ 将设备的接地端子连接到合适的接地物体。
注意：请不要忽略此步骤。适当的接地能防止设备受到电涌或静电的损坏。

B 安装

- ⑦ (可选) 如果您使用串行设备 (数据通信设备)，例如 PC，请使用串行 RS-232 DB-9 至 RJ-45 Cat5 以太网适配器网络调制解调器 / 交换机 / 路由器电缆将该设备连接到 CPU COM (RS-232 DTE) 端口。
- ⑧ 地址弹出 部分。
地址弹出 “安全警报” 对话框，请接受证书 - 信任此证书。
然后会显示 “登录” 页面。
输入有效的用户名和密码。

- ④ KVM 音频端口
- ⑤ CPU COM 端口
- ⑥ 本地控制台 COM 端口
- ⑦ 笔记本电脑 USB 控制端 (LUC) 端口
- ⑧ 重置按键
- ⑨ 电源 LED
- ⑩ 将 USB 键盘、鼠标和 DisplayPort 显示器插入设备后面的“本地控制台端口”部分。
- ⑪ 通过使用包装随附的 DisplayPort 和 USB (USB-A 至 USB-B) 线缆, 将本机的
- ⑫ 将网络线缆插入设备的 LAN 端口之一。
- ⑬ (可选) 将另一根网络线缆插入另一个 LAN 端口, 可进行双 LAN 操作。
- ⑭ (可选) 对于远程启动操作, 请将 NC 和 C 终端连接到服务器/PC。

④ 后视图

① 接地端子

④ 局域网端口

④ (可选) 如果使用您自己的音频(麦克风和扬声器)线缆, 将该设备的 KVM 音频线连接到 KVM DisplayPort 端口和 KVM USB Type-B 端口上连接到服务器/PC, 以传输键盘、视频和鼠标信号。

④ (可选) 对于数字输入通知, 请将 GND 和 DI 连接到输入设备(例如温度计、湿度传感器)。

④ 将随附的电源适配器插入 AC 电源, 然后将其电缆插入设备的其中一个电源插座。

本地 IP 设置

使用本地控制台设置 IP 地址。所有步骤均从 OSD 主界面开始。

1. 如需弹出主界面, 请点击 [Scroll Lock] 两次。

- ⑤ 本地控制台端口 端口A 连接到服务器 /PC，以进行音频信号传输。
- ⑥ (可选) 如果您希望使用笔记本电脑的 USB 控制台 (LUC) 功能进行本地访问，请使用随附的 USB Type-A 至 Mini-B 电缆将笔记本电脑的 USB 端口连接到这
- ⑦ (可选) 使用另一个单独的电源适配器将设备连接到另一个 AC 电源，以实现电源冗余。

① 控制端口 (预留) 请确保您已经在“USB IO 设置”中将模式设置为 LUC。有关更多信息, 请参阅用户手册。

6 (可选) 如果您使用串行设备 (数据终端设备), 例如触模板, 请使用网络交换机控制台电缆将该设备连接到本地控制台 COM (RS-232C) 端口。

1. 打开浏览器并在浏览器的网址栏中指定想要访问的 CN9900/CN9950 的 IP 地址。注意: 可通过 CN9900/CN9950 管理员获得 IP 地址, 或参见用户手册的 “IP 地址管理” 章节。

A 硬體檢視 將 CN9900 / CN9950 1 位本地 / 遠端使用者分享存取單埠 DisplayPort KVM over IP 遠端電腦管理方案 / 1 位本地 / 遠端使用者分享存取單埠 4K DisplayPort KVM over IP 遠端電腦管理方案

B 安裝 1. 將 CN9900 / CN9950 的插接端子連接到合適的插接物體。

C 選擇性步驟 如果您使用序列表置（數據通訊設備），例如 PC，請使用序列表置 DB-9 轉 RJ-45 Cat5 線材將該設備連接到 CPU 模組（RS-232 DTE）連接埠。

2. 若出現安全警告對話框，請選擇接受認證（可信任此認證）。之後會顯示登入頁面。

1. KVM DisplayPort 連接埠	5. KVM USB Type-B 連接埠	9. 將網路線連接至 CN9900 / CN9950 的網路連接埠之一。	3. 輸入有效的使用者名稱和密碼。
2. KVM 音訊連接埠	6. 筆記型電腦 USB 控制埠 (LUC) 連接埠	9. (選擇性步驟) 將第二條網路線插入另一個網路連接埠，可進行雙網路連接。	注意：若是首次登入，請使用預設的使用者名稱：administrator；預設密碼為：password。
3. KVM 音訊連接埠	7. 重置按鈕	10. (選擇性步驟) 若想操作遠端伺服器重置功能，請將 NC 和 C 端子連接到伺服	
4. KVM 音訊連接埠	8. 將 USB 線纜、過熱和 DisplayPort 顯示裝置插入 CN9900 / CN9950 後面的近端		

4. CPU COM 連接埠
近端控制埠 COM 連接埠
背視圖

5. 電源 LED 指示燈

6. 將 USB 鍵盤/滑鼠和 DisplayPort 顯示裝置插入 CN9500 / CN9550 後面的近端控制埠連接埠。

7. 使用隨附的 DisplayPort 和 USB (USB-A 至 USB-B) 線材，將 CN9900 / CN9950 的 KVM DisplayPort 連接埠和 KVM USB Type-A 埠連接到伺服器 / PC。

8. (選擇性步驟) 若想接收數位輸入通知，請將 GND 和 DI 連接至一個輸入裝置 (例如溫度計、濕度感測器)。

9. 點選登入，即可打開瀏覽器主頁。

近端 IP 設定
使用近端控制埠設定 IP 位址。所有步驟均從螢幕選擇主畫面開始。

4 網路連接埠	以傳輸鍵盤、視訊和滑鼠訊號。	12 將隨附的電源變壓器插入 AC 電源，並將電源變壓器線材插入裝置的電源插孔之一，來為其供電並啟動裝置。
5 近端控制端連接埠	4 選擇性步驟) 使用您自己的音訊 (麥克風和揚聲器) 線材，將該設備的 KVM 近端連接埠接到同型號 JPC-1 以進行音訊傳輸。	13 (選擇性步驟) 使用另一個額外單獨的電源變壓器將裝置連接到另一個 AC 電源。

圖 1-1 控制連接埠 (預覽)

● CN9950 可以放置在平面上，也可以安裝在機架或牆壁上。

● 將設備安裝到機架或牆壁上，請參閱用戶手冊的安裝部分。

● 關閉使用者手冊。

6. (選擇性步驟) 如果您使用序列裝置 (數位終端設備)，例如觸控面板，請使用網線或交換控制線材將該設備連接到近端控制端 (COM (RS-232) 端口) 連接板。

位址設定 單節。(預設 IP 位址: 192.168.0.60)